



**DECLARATION UE DE CONFORMITE  
EU-CONFORMITEITSVERKLARING  
DICHIARAZIONE DI CONFORMITA UE  
DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD  
DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE  
EU-KONFORMITÄTSEKRLÄRUNG  
EU DECLARATION OF CONFORMITY**

<b>Nom / Naam / Nombre / Nombre / Nome / Name / Name :</b> <b>Mr. Vincent MULLER (Directeur Général)</b>
<i>fabricant, mandataire ou personne responsable de la mise sur le marché de l'équipement fabrikant, gevolmachtigde, of verantwoordelijke voor het op de markt brengen van de ultrusting fabbricante, mandatario, o persona responsabile dell'introduzione del prodotto sul mercato fabricante, mandatario o persona responsable de la puesta en el mercado del equipo fabricante, mandatário ou representante legal pela colocação do equipamento no Mercado des Herstellers, seines Bevollmächtigten oder der für das Inverkehrbringen des Geräts verantwortlichen Person manufacturer, or person responsible</i>
<i>Siège social / Hoofdkantoor / Domicilio social / Domicilio social / Sede social / Firmensitz / Company name :</i> <b>Comptoir Français de l'Interphone – CFI</b> <b>Tel. : + 33 (0) 4.74.08.96.00</b>
<i>Adresse / Adres / Indirizzo / Dirección / Endereço / Adresse / Address :</i> <b>Allée de Fétan ZI de Fétan BP 321 Fax : + 33 (0) 4.74.00.26.44</b> <b>TREVOUX 01603 Cedex - France</b>
La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabriquant : Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant : La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante : La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante : A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante : Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller : This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer :
<b>Identification du produit / Identificatie van het produkt / Identificazione del prodotto / Identificación del producto / Identificação do produto / Produktmerkmale / Identification of the product:</b>  - <b>Nature / Soort / Natura / Naturaleza / Género / Art / Kind : prise télécommandée &amp; télécommande / Remote socket &amp; afstandsbediening / socket remoto e controllo remoto / socket remoto y control remoto / O socket remoto e controle remoto / Remote-Buchse &amp; Fernbedienung / Remote control socket &amp; remote control</b>  - <b>Type / Type / Tipo / Tipo / Tipo / Typ / Type : EASYDOMO 200 (EASYDOMO 210 + EASYDOMO 220)</b>  - <i>Autres informations / Andere informaties / Altra informazione / Otras informaciones / Outras informações / Sonstige Angaben / Other information :</i>
<b>Identification de l'organisme notifié / Identificatie van het aangewezen organisme / Identificazione dell'organismo notificato / Identificación del organismo notificado / Identificação do Organismo notificado / Identifizierung der benannten / Identification of the Notified body :</b>  - <i>Nom / Naam / Nome / Nombre / Nome / Name / Name :</i>  - <i>Numéro d'identification / Identificatienummer / Numero di identificazione dell'organismo / Número de identificación / Número de identificação / Kennnummer / Identification number :</i>  - <i>Procédure suivie (Annexes) / Gevolgde procedure (bijlagen) / Procedura seguita (allegati) / Procedimiento seguido (Anexos) : / Processo seguido (Anexos) / Bewertungsverfahren (Anlagen) / Followed procedure (Annexes) : III</i>
<b>CFI Z.I. de Fétan 01600 TRÉVOUX – France Tél. : +33 474 089 600 S.A.S. au capital de 1.000.000 € N° siret : BOURG 384 024 899 00021</b>

- L'objet la déclaration décrite ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable : Directive 2014/53/UE.  
- Het hierboven beschreven voorwerp van de verklaring is in overeenstemming met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie : Richtlijn 2014/53/UE  
- L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione : Direttiva 2014/53/UE  
- El objeto de la declaración descrito anteriormente es conforme con la legislación de armonización pertinente de la Unión : Directiva 2014/53/UE  
- O objeto da declaração acima mencionada está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável : Directiva 2014/53/UE  
- Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union : Richtlinie 2014/53/UE  
- The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation : Directive 2014/53/UE

Article 3.1 a : (protection de la santé et de la sécurité de l'utilisateur)  
Artikel 3.1 a: (bescherming van de gezondheid en veiligheid voor de gebruiker)  
Articolo 3.1 a: (protezione della salute e della sicurezza dell'utente)  
Artículo 3.1 a: (protección de la salud y de la seguridad del usuario)  
Artigo 3.1 a: (proteção da saúde e da segurança do utilizador)  
Artikel 3.1 a: (Schutz der Gesundheit und Sicherheit des Benutzers)  
Article 3.1 a: (Safety and user)  
... **EN 61058-1:2002 + A2:2008... NFC 61-314:2008 + A1:2010**

Article 3.1 b : (exigences de la protection en ce qui concerne la compatibilité électromagnétique)  
Artikel 3.1.b: (beschermings eisen wat de elektromagnetische overeenstemming betreft)  
Articolo 3.1 b: (esigenze della protezione relativa alla compatibilità elettromagnetica)  
Artículo 3.1 b: (exigencias de la protección en cuanto a la compatibilidad electromagnética)  
Artigo 3.1 b: (requisitos de protecção relativa à compatibilidade electromagnética)  
Artikel 3.1 b : (Shutzanforderungen in Bezug auf die elektromagnetische Verträglichkeit)  
Artikel 3.1 b : (Requirements of protection regarding electromagnetic compatibility)  
... **EN 300 220-2 v2.4.1... EN 301 481-1 v1.9.2 ... EN 301 489-3 v1.6.1**

Article 3.2: (bonne utilisation du spectre radioélectrique de façon à éviter les interférences dommageables)  
Artikel 3.2: (juist gebruik van het radioelektrisch spectrum om beschadigende interferenties op die manier uit de weg te gaan)  
Articolo 3.2: (uso corretto dello spettro radio-elettrico per evitare le interferenze danneggianti)  
Artículo 3.2: (correcta utilización del espectro radioeléctrico para evitar interferencias perjudiciales)  
Artigo 3.2: (boa utilização do espectro radioelétrico de forma a evitar as interferências danificadoras)  
Artikel 3.2 : (angemessene Nutzung des Funkspektrums zur Vermeidung von schädlichen Interferenzen)  
Article 3.2 : (right use of the radio electric spectrum in order to avoide prejudicial interferences)  
... **EN 62479:2010**

Art. 3.3 : (éventuel) / (eventueel) / (eventuale) / (eventual) / (eventual) / (eventuell) / (eventual)

A cet effet, déclare que toutes les séries d'essais radio ont été effectuées / Verklaart daartoe dat alle series radio testen uitgevoerd zijn / A tale effetto, dichiara chetutte le prove radio sono state eseguite / A tal efecto, declara que se han efectuado todas las series de pruebas radio. / Para o efeito, declara que foram efectuadas todas as séries de ensaios de rádio / Erklärt, dass alle Funk-Testreihen durchgeführt wurden / Declares that all the required radio tests have been done.

Date / Datum / Data / Data / Data / Datum / Date: **05 / 05 / 2017**

Signature et titre / Handtekening en functie / Firma e titolo / Firma y cargo / Assinatura e título / Unterschrift und funktion / Signature and title :

**Mr. Vincent Muller (Directeur Général)**  
(personne autorisée / bevoegd persoon / persona autorizzata / persona autorizada / representante legal / autorisierte Person / authorized person )

**CFI Z.I. de Fétan  
01600 TRÉVOUX – France  
Tél. : +33 474 089 600  
S.A.S. au capital de 1.000.000 €  
N° siret : BOURG 384 024 899 00021**

**Extel**  
smart access

Easydomo 210  
Easydomo 220

763209 - 763208

Guide d'installation et d'utilisation



06/2017



EXTEL TV

Dernière version de la notice téléchargeable en couleur sur :  
[www.cfi-extel.com](http://www.cfi-extel.com)



## MISE EN ROUTE

- 1) insérer la pile dans la télécommande
- 2) mettre la prise télécommandée dans une prise de courant
- 3) appuyer 2 s. sur le bouton rouge de la prise télécommandée → le bouton rouge se met à flasher lentement
- 4) appuyer sur le bouton on du canal à programmer de la télécommande → le bouton rouge arrête de flasher
- 5) la télécommande 4 canaux peut commander jusqu'à 4 groupes de prises, chaque canal pouvant commander autant de prises que souhaité.

## UTILISATION

- 1) appuyer sur le bouton on de la télécommande : la prise s'allume (son bouton rouge s'allume)
- 2) appuyer sur le bouton off de la télécommande : la prise s'éteint (son bouton rouge s'éteint)
- 3) appuyer sur le bouton rouge de la prise lorsqu'il est éteint : la prise s'allume (son bouton rouge s'allume)
- 4) appuyer sur le bouton rouge de la prise lorsqu'il est allumé : la prise s'éteint (son bouton rouge s'éteint)

## DÉPROGRAMMATION

- 1) Pour effacer l'ensemble des télécommandes programmées sur une prise, appuyer 5 s. sur le bouton rouge de la prise. Le bouton rouge flashe rapidement pendant 1 s. pour confirmer la déprogrammation.
- 2) Pour effacer une télécommande programmée sur une prise, appuyer 2 s. sur le bouton rouge de la prise. Le bouton rouge flashe lentement. Appuyer sur le bouton off de la télécommande. Le bouton rouge flashe rapidement pendant 1 s. pour confirmer la déprogrammation.

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES :

- prise télécommandée puissance maximum 1000 W (230 V AC – 50 Hz – 4.5 A)
- 8 télécommandes maximum par prise
- Télécommande 4 canaux 433,92 MHz
- Portée en champ libre : 25 m

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Les présentes consignes sont une partie intégrante et essentielle du produit et doivent être remises à l'utilisateur. Il convient de les lire attentivement car elles donnent des indications importantes concernant l'installation, l'utilisation et l'entretien. Cette notice doit être conservée et remise, le cas échéant, à tout autre utilisateur. Une mauvaise installation et une utilisation inadaptée du produit peuvent être à l'origine de graves dangers.

### Installation:

- L'installation doit être effectuée par du personnel qualifié, conformément aux normes locales, régionales, nationales et européennes en vigueur (lire chapitre "consignes de sécurité" au dos de cette carte).
- Avant de procéder à l'installation, vérifier l'intégrité du produit.
- La mise en oeuvre, les branchements électriques et réglages doivent être exécutés selon les «règles de l'art». •Les emballages (carton, plastique, polystyrène, etc.) ne doivent être ni jetés dans la nature, ni laissés à la portée des enfants pour des raisons de sécurité.
- Ne pas installer le produit dans des locaux présentant des risques d'explosion ou perturbés par des champs électromagnétiques.
- La présence de gaz ou de fumées inflammables constitue un danger sérieux pour la sécurité.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas d'installation de dispositifs et/ou de composants compromettant l'intégrité du produit, la sécurité et le fonctionnement.
- En cas de réparation, ou de remplacement des pièces, il convient d'utiliser exclusivement des pièces détachées d'origine.
- L'installateur doit être en mesure de fournir toutes les informations relatives au fonctionnement, à l'entretien et à l'utilisation de chaque élément constitutif et de l'ensemble du système.

### Conseils pour obtenir le meilleur fonctionnement :

- Ne pas monter le récepteur à proximité ou sur une surface métallique

•Toujours s'assurer que le codage du récepteur correspond à celui de l'émetteur.

### Entretien :

- Le bon fonctionnement du produit ne peut être garanti que si l'entretien est réalisé par du personnel qualifié, dans les délais indiqués par l'installateur, le fabricant et les normes en vigueur.
- les interventions d'installation, d'entretien, les réparations et le nettoyage doivent être documentés. Cette documentation doit être conservée par l'utilisateur et mise à la disposition du personnel qualifié préposé aux tâches ci-dessus Avertissements pour l'utilisateur
- Les instructions et la documentation ci-jointe, sont à lire attentivement.
- Le produit doit être destiné à l'usage pour lequel il a été expressément conçu (lire chapitre "usage prévu au dos de cette carte). Toute autre utilisation est considérée comme inappropriée et, par conséquent, dangereuse.

### Aucune modification, autre que celles éventuellement indiquées dans le manuel, n'est autorisée.

•Les informations contenues dans cette notice et dans la documentation ci-jointe sont fournies à titre indicatif pour l'application du produit, et pourront faire l'objet de modifications sans préavis.

La société CFI décline toute responsabilité éventuelle.

- Les produits, les dispositifs, la documentation et autre, sont à conserver hors de la portée des enfants.
- En cas d'entretien, de nettoyage, de panne ou de mauvais fonctionnement du produit, couper l'alimentation, et s'abstenir de toute tentative d'intervention. S'adresser uniquement à du personnel compétent et préposé à ces tâches. Le non-respect des consignes ci-dessus peut conduire à des situations de grave danger.

### Matériel équipé de piles ou batteries (télécommande ou kit avec télécommande) :

- Danger d'explosion en cas de mauvais positionnement des piles ou batteries.
- Les piles ou batteries usagées doivent être remplacées par des piles ou batteries neuves de même type ou de type équivalent tel que préconisé par le fabricant de piles ou batteries.
- Suivre attentivement les instructions du fabricant de piles ou batteries concernant la mise au rebut des piles ou batteries usagées.
- La prise de courant doit se trouver à proximité de l'appareil et doit être aisément accessible.

## CONDITION DE GARANTIE

Cet appareil est garanti, pièces et main d'œuvre dans nos ateliers.

La garantie ne couvre pas : les consommables (piles, batteries, etc.) et les dégâts occasionnés par : mauvaise utilisation, mauvaise installation, intervention extérieure, détérioration par choc physique ou électrique, chute ou phénomène atmosphérique.

- Ne pas ouvrir l'appareil afin de ne pas perdre le couvert de la garantie.
- Lors d'un éventuel retour en SAV, protéger l'écran afin d'éviter les rayures.
- Entretien avec un chiffon doux seulement, pas de solvants. La garantie s'annule si vous démontez les pièces. Avant le nettoyage, débranchez ou mettez l'appareil hors tension.

**Attention :** N'employez aucun produit ou essence d'épuration carboxylique, alcool ou similaire. En plus de risquer d'endommager votre appareil, les vapeurs sont également dangereuses pour votre santé et explosives. N'employez aucun outil pouvant être conducteur de tension (brosse en métal, outil pointu...ou autre) pour le nettoyage.

**Le ticket de caisse ou la facture fait preuve de la date d'achat.**

# Extel



Compatible gamme Easydomo (contrôlable par smartphone avec Easydomo 300)  
Easydomo range compatible (controlable by smartphone with Easydomo 300)



Ne jetez pas les piles et les appareils hors d'usage avec les ordures ménagères. Les substances dangereuses qu'ils sont susceptibles de contenir peuvent nuire à la santé et à l'environnement. Faites reprendre ces appareils par votre distributeur ou utilisez les moyens de collecte sélective mise à votre disposition par votre commune.



Ce symbole indique que l'appareil s'installe et s'utilise uniquement à l'intérieur.



Ce symbole indique la présence d'un relais.



Pour en savoir plus :  
[www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)



France

**0 892 350 069** Service 0,35 € / min  
+ prix appel

Italia : +39 02 96488273 [assistenza@cfi-extel.com](mailto:assistenza@cfi-extel.com)  
España : +34 902 109 819 [sat-hotline@cfi-extel.com](mailto:sat-hotline@cfi-extel.com)  
BE-NL-LU-DE-CH-AT : +352 26302353 [sav@benelom.com](mailto:sav@benelom.com)

Printed in P.R.C.

Découvrez nos produits sur : [www.cfi-extel.com](http://www.cfi-extel.com), &